

A las Boles dou Bielh Pourtau

Boles dou bielh pourtau, o mas boles beroyes,
Qui 'nsus dou caminau, floucades de sarpouts,
B'argussabet, perhumadetes coum mounyoyes
E fières coume aciu lou hasa sus la crouts.

Boles dou bielh pourtau, prouses coum gouyatines,
Qui disèt à l'arranc : « Aquéste qu'ey l'oustau
Oun minyès mantu cop las goustouses gaudines,
E d'oun troubès u lheynt moufle coume u nidau. »

Boles dou bielh pourtau, coum l'auroungle sacrades
E flourides coum n'èt de liloys agradius,
Que-b arrouncèn chens cò, dab las sourdes herrades,
Pous tètous, pous labas, atau coum mourterius !

O choyes, o ! coum mourterius à las estuyes !
E sus l'antic pourtau, 'sbaryan lous reys-petits,
Que s'estiren, auloc, dus d'aquets barbe-cuyes
Miey hémnes, miey lious, nou sèy de d'oun yessits !

E-b moumbrat qu'u droullou, de sas manotes blangues,
Coume si coumprenè l'ourrou d'u tau desbroum,
Pla soubèn, lous brespans, be tirè de las hangues
En cantan glourious u repic pou gran soum ?

Qu'ey you lou drolle aquet à l'amne echugadoure
E, bèt diménye, ada qui soy gran e mey hort,
Que-b tournerèy pausa sou pourtalè qui-b ploure,
E que-b reflouquerèy de sarpouts de moun ort.

E tout lou sé qu'en beberam d'aquet qui hougne,
Apuch tringan, cantan, drin briac e drin hóu,
Que lhebarèy lou got à ma bièlhe Gascougne :
Que la pùyen atau, lou cap à l'arrayou !

26 d'Oust 1912.

Medalhe de bermelh dous Yocs Flouraus de l'Escole Gastou Febus.

A las Bòlas deu Vielh Portau

Bòlas deu vielh portau, o mas bòlas beròias,
Qui 'nsus deu caminau, flocadas de sarpoths,
B'argussavetz, perhumadetas com monjòias
E fièras coma aciu lo hasan sus la crotz.

Bòlas deu vielh portau, prosas com gojatinas,
Qui disètz a l'arranc : « Aqueste qu'ei l'ostau
On mingès mantun còp las gostosas gaudinas,
E d'on trobès un lheit mofle coma un nidau. »

Bòlas deu vielh portau, com l'aurongla sacradas
E floridas com n'ètz de lilòis agradius,
Que'v arroncèn chens còr, dab las sordas herradas,
Peus testons, peus lavas, atau com morterius !

O chòias, o ! com morterius a las estujas !
E sus l'antic portau, 'svarjan los reis-petits,
Que s'estiran, au lòc, dus d'aqueths barba-cujas
Miei hemnas, miei lions, non sèi de d'on gessits !

E'vs mombrat qu'un drollon, de sas manòtas blangas,
Coma si comprenè l'error d'un tau desbrom,
Plan sovent, los vrespaus, be tirè de las hangas
En cantant gloriós un repic peu gran som ?

Qu'ei jo lo dròlle aqueth a l'amna eishugadora
E, bèth dimenge, adar' qui sòi gran e mei hòrt,
Que'vs tornerèi pausar suu portalèr qui'vs plora,
E que'vs refloquerèi de sarpoths de mon òrt.

E tot lo ser que'n beberam d'aqueth qui honha,
Apuish tringant, cantant, drin briac e drin hòu,
Que lhearèi lo gòt a ma vielha Gasconha :
Que la pujan atau, lo cap a l'arrajàu !

26 d'Ost 1912.

Medalha de vermeth deus Jòcs Floraus de l'Escòla Gaston Febus.

Aux Boules du Vieux Portail

Boules du vieux portail, ô mes boules jolies,
Qui sur la grand-route, avec vos couronnes de serpolet,
Vous dressiez, parfumées comme des monts-joies
Et fières comme là-haut le coq sur la croix.

Boules du vieux portail, accueillantes comme des jeunes filles,
Qui disiez au mendiant : « Celle-ci est la maison
Où tu mangeas maintes fois des gaudes savoureuses,
Et où tu trouvas un lit moelleux comme un nid de plumes. »

Boules du vieux portail, sacrées comme l'hirondelle
Et agrémentées comme vous l'êtes de charmants dessins,
On vous lança sans cœur avec les cruches fêlées,
Parmi les tessons, parmi les cailloux, ainsi que des plâtras !

Oui, mes mignonnes, oui ! ainsi que des plâtras jetés dans un recoin !
Et sur l'antique portail, épouvantant les roitelets,
S'étirent à votre place deux de ces croque-mitaines
Mi-femmes, mi-lions, sortis, je ne sais d'où !

Vous rappelez-vous qu'un petit enfant de ses menottes blanches,
Comme s'il eut compris l'horreur d'un tel oubli,
Bien souvent, après la classe, vous tira de la fange
En clamant vers le ciel un refrain glorieux ?

Je suis cet enfant à l'âme compatissante
Et un de ces dimanches, à présent que je suis grand et plus fort,
Je vous replacerai sur le portail qui vous pleure,
Et je vous recouronnerai de serpolets de mon jardin.

Et tout le soir nous en boirons de celui-là qui fouette,
Et puis choquant, chantant, un peu fou, un peu exalté,
Je lèverai mon verre à ma vieille Gascogne :
Qu'on la relève ainsi, le chef face au soleil !

26 Août 1912.

Médaille de vermeil des Jeux Floraux de l'Escòla Gaston Eebus.